

**FINANZAS PARROQUIALES: / PARISH FINANCES:****Necesitamos: / Needed:** \$7,000**El Domingo Pasado: / Last Sunday:** \$5,435**SIGHT & SOUNDS:**

We are in the process of finding out how many would be **interested in a Trip to the Sights & Sounds Theater** Production of **Jonah & the Whale**, at their **Pennsylvania Theater** during the Summer. If you think you would like to go, please use the sign up sheets at the Church door.

**TEATRO:**

Estamos tratando de medir el nivel de interés para un viaje a **Sights & Sounds** teatro en Pennsylvania para su producción de Jonás. Favor de indicar su deseo de ti por medio de firmar la hoja en la puerta de la Iglesia.

**CATHOLIC APPEAL:**

The Catholic Appeal has returned this year (we were exempt last year for the Generation of Faith). We ask you to do whatever you can.

**CAMPAGNA ANNUAL CATOLICO:**

Esta colecta del Obispo ha regresado para este año. Favor de hacer lo que puedan.

**IMMIGRATION WORKSHOPS:**

St. Brigid Immigration Service offers immigration workshops on Thursdays at 4:00pm. Location is New Life Day Care at 295 Woodbine Street, Brooklyn, NY 11237

**TALLERES DE INMIGRACION:**

St. Brigid Immigration Service ofrece talleres sobre los derechos de inmigrantes cada jueves a las 4:00pm. Lugar es New Life Day Care en 295 Woodbine, Brooklyn, NY 11237

**ASSEMBLY:**

We are going to have an assembly here on Sunday, April 2 at 3:00pm. The purpose is to confront the management of NYCHA about the deplorable conditions in Hope Gardens and in other buildings in the City. Present will be the Director for NYCHA in Brooklyn and several others. We need a good turnout to get these people to do their jobs. If you live in Hope Gardens you really need to make plans to be here for this. We want as many people as possible to attend to show that this is a serious problem.

**ASAMBLEA**

Tendremos una asamblea planeada para domingo, 2 de abril a las 3:00pm. El propósito es enfrentar los dirigentes de NYCHA en Brooklyn por su descuido de estos edificios. Vamos a enfocarnos en las condiciones en Hope Gardens y otros edificios en la ciudad. Necesitamos la presencia de todos, especialmente los que viven en Hope Gardens. Si no tenemos una presencia grande, no será posible empujar a esta gente a actuar y los edificios van a continuar en su condición horrible. Favor de reservar la fecha desde ahora.

**LENT REGULATIONS:**

We are called to make some sacrifices during Lent to focus on Christ's redeeming work.

**The following are the Church Regulations for Lent:****Ash Wednesday & Good Friday:**

**Fast and Abstinence.** This means **no meat on either day** (abstinence) and fasting—one main meal with 2 other smaller ones. By the way, chicken and turkey are poultry and therefore considered meat.

**Abstinence:** All the Fridays of Lent require us to abstain (not eat) from meat.

**REGLAS DE LA CUARESMA:**

Aquí hay algunos requisitos para la Cuaresma:

**Ayuno & Abstinencia:**

Miercoles de Ceniza y Viernes Santo: no se puede comer carne (abstinencia) y tenemos que ayunar. El ayuno es una comida principal y las otras 2 tienen que ser requenas.

**Abstinencia:**

Es prohibido comer carne todos los viernes de la cuaresma. Pollo y pavo con carnes y no se puede comerlas los viernes de la cuaresma

**STATIONS OF THE CROSS:**

**Stations in English each Sunday at 9:00 am.**

**VIA CRUCIS:**

**Cada Viernes a las 7:00 p.m. en el templo.**

**RCIA:** Each **Tues. at 7pm** in the **rectory**, 138 Bleecker St.

**RICIA:** **Cada martes a las 7 p.m.** en la casa parroquial, 138 Bleecker St.

**YOUTH PROGRAM:**

**Wednesdays at 7 p.m.** in the Rectory

## **Mass Intentions for this Weekend**

**Sabado / Saturday 3/18/17**

**9:30 p.m. :**

**7:30 p.m. :**

Dee-Ann Ramirez por fallecida de parte de sus tias

**9:30 a.m. Domingo / Sunday 3/19/17**

+Ingrid Salamanquez por 5 años de fallecida

**11:00 a.m. Domingo / Sunday 3/19/17**

+Jose Portuhondo

+Por el alma de Blasina Rosado

+Ines Garcia 11 años fallecida

Feliz cumpleaños en el cielo Florinda Coello

Por el alma de Juan Cristobal Coello

+Por los 6 años de fallecido de Albaro Eliecer Mendoza Zambrano

+Anthony Santana Jr. 7 meses de fallecimiento

**12:30 p.m. Domingo / Sunday 3/19/17**

## **Mass Intentions for the Weekdays**

**Monday / Lunes 3/20/17**

9:20 a.m.:

**Tuesday / Martes 3/21/17**

9:20 a.m.:

**Wednesday / Miercoles 3/22/17**

9:20 a.m.:

**Thursday / Jueves 3/23/17**

9:20 a.m.:

**Friday / Viernes 3/24/17**

9:20 a.m.:

+Rosemarie Camastro

+Rosamaria Tricarico

+Diana Dailya

+Terri Schiavo

**Saturday / Sabado 3/25/17**

9:20 a.m. : +Andre Sierra Hernandez

7:30 p.m. :

## **CITIZENSHIP CLASSES:**

**St. Brigid Immigration Services at 265 Wyckoff Av.,**  
is offering **Citizenship Classes.**

**For more information call (929) 210-0202.**

**Cost for Class is \$20.**

Center also offers help with all immigration problems as well.

## **GENERACIONES DE FE Y LA COLECTA DOMINICAL:**

Una vez mas, quiero decirles las gracias por su generosidad grande en la campana de Generaciones de Fe. Excelente! Quiero recordarles que la campana fue un sacrificio especial no un sustituto para la colecta dominical. La campana va hacer posible trabajo que no pudiéramos hacer, por no tener estos fondos. La colecta dominical es para pagar los gastos semanales y mantener las puertas abiertas aquí. La colecta es para los gastos ordinarios. La campana es para proyectos extraordinarios. Estoy escribiendo esto para evitar confusión entre las dos cosas. Ahora en el verano, necesitamos su ayuda semanal para mantener la parroquia funcionando cada semana. Gracias otra vez por sus sacrificios generosos y favor de recordar que la colecta dominical y la campana van para dos situaciones diferentes y distintas.

## **GENERATIONS OF FAITH & SUNDAY COLLECTION:**

Once again, I want to thank you for your spectacular generosity to the Generations of Faith Campaign. Truly impressive! I just want to remind you that this was an extra sacrifice which will allow us to do some work that regularly we couldn't afford to do. The Sunday Collection is what keeps the doors open and the lights on week by week. In other words. We need your weekly support to meet our everyday expenses. I am explaining this to avoid confusion between the two items. Especially now that summer is here, we need your continued support to be able to keep the Parish up and running every week. I thank you once again for your most generous sacrifices and I ask you to remember that the Campaign and the Sunday Collection address different needs. Thank you and God Bless you!

## **ST. FRANCES CABRINI ACADEMIA CATÓLICA**

181 Suydam St. Brooklyn, NY 11207

(718) 386-9277,

[www.sfc-ca.com](http://www.sfc-ca.com)

Registrarse (o volver a registrarse)

Para Academia Católica St. Francis Cabrini

Programa K-8

Asientos y becas están disponibles.

Para más información, o para programar una cita,

llámenos al (718) 386-9277,

o envíe un correo electrónico a: [info@sfc-ca.net](mailto:info@sfc-ca.net).

**EL PUENTE BUSHWICK CENTER**  
311 Central Ave. Brooklyn, N.Y. 11221  
( 718) 452-0404

**FREE :** Year Round Programming  
( Mondays - Fridays 2 pm - 7pm. )

**Academic Support:**

Tutoring, Regents Review, State Exams Prep,  
1-on-1 Advising for Youth & families, High Schools  
Application Support & more.

**College Prep:**

College Application, 1-on-1 Assistance,  
Financial Aid, Scholarships Advising & Internships.

**Pre-Professional Arts:**

Dance, Spoken Word, Break Dancing, Visual Arts,  
Drama, Photography.

**Health & Wellness**

Men's & Women's Group,  
1 on 1 Mentoring Trainings & Workshops

**Community Service & Leadership**

**Family Support Services**

Immigration Counseling, Health insurance, Food Stamps.  
Housing Social Service referrals.

**BROOKLYN LEGAL SERVICES**  
**CORPORATION A : ( HOUSING )**

**OFFICE LOCATIONS:/ UBICACIONES**  
**de las OFICINAS:**

**Shriver Tyler MacCrate Center for Justice**  
260 Broadway, Suite 2, Brooklyn, NY 11211  
Phone: 718-487-2300 Fax: 718-782-6790  
OR

619 Throop Avenue, 3rd flr., Brooklyn, NY 11216  
Phone: 718-487-2300 Fax: 718-782-6790

**Individuals seeking Legal Consultation**

**Housing :** should visit the **www.bka.org**  
( **Get Legal Help Section** ) or call neighborhood  
**office closest to you listed above.**

Non-emergency **walk-in clients will not be seen**  
**at our office, by appointment only.**

Las **personas que deseen obtener un Consulta**  
**Legal** deben **visitar www.bka.org la sección**  
**Obtenga Ayuda Legal** o llamar a la oficina que le  
quede mas cercana de las oficinas que se  
mencionan mas arriba. Por lo general, aquellos  
clientes de que no tengan emergencias o que  
entren a las oficina sin una cita, no podrán obtener  
ayuda inmediata.

**Parish Registration :**

We invite anyone who attends our Masses to  
register in our parish. This will give you the  
opportunity to be acquainted with the various  
events, ministers and activities of our parish  
and enable us to serve you better with your  
needs.

Name: \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_

Phone: \_\_\_\_\_

**ROSARIO POR LA VIDA:**

Rosario por la vida en la Iglesia **todos los**  
**Martes después de la Misa de la 9:30 a.m.**  
Por favor acompaños.



**GRUPO DE ORACION CARISMATICO**  
**DE STA BARBARA :**

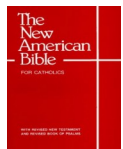
Se **reúne todos los lunes,** a las **7:00 p.m.** en el auditorio  
de la iglesia. "Todos son bienvenidos".

**VENTA de BIBLIAS en ESPAÑOL y INGLES :**

( \$10 ) Ahora tenemos en venta Biblias español y Inglés.  
Pasar por la rectoría de la Iglesia.

**BIBLES in SPANISH and ENGLISH:**

( \$10 ) Available in the Rectory of the  
Church.



**Religious Education**

**MASS ATTENDANCE**

**ASISTENCIA DE LA MISA PARA LAS**  
**CLASES DE CATECISMO**

NAME OF  
STUDENT: \_\_\_\_\_

NOMBRE DEL  
ESTUDIANTE: \_\_\_\_\_

## CREDO

Creo en un solo Dios, Padre todopoderoso, creador del cielo y de la tierra, de todo lo visible y lo invisible.

Creo en un solo Señor, Jesucristo, Hijo único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos: Dios de Dios, Luz de Luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza del Padre.

Por quien todo fue hecho; que por nosotros, los hombres, y por nuestra salvación bajo del cielo, (en las palabras que siguen, hasta se hizo hombre, todos se inclinan ) Y por obra del Espíritu Santo Se encarno de María, la Virgen, y se hizo hombre; y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato, padeció y fue sepultado, y resucito al tercer día, según las Escrituras, y subió al cielo, y esta sentado a la derecha del padre; y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos, y su reino no tendrá fin.

Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria, y que hablo por los profetas.

Creo en la iglesia, que es una, Santa, Católica y Apostólica. Confieso que hay un solo bautismo para el perdón de los pecados. Espero la resurrección de los muertos y la vida del mundo futuro. **Amen**

**Celebrante:** Orad, hermanos, para que este sacrificio, mío y vuestro, sea agradable a Dios, Padre todopoderoso.

**Pueblo:** El Señor reciba de tus manos este sacrificio, para alabanza y Gloria de su Nombre, para nuestro bien y el de toda su santa Iglesia.

**Celebrante:** El Señor este con vosotros.

**Pueblo:** Y con tu espíritu.

**Celebrante:** Levantemos el corazón

**Pueblo:** Lo tenemos levantado hacia el Señor.

**Celebrante:** Demos gracias al Señor, nuestro Dios.

**Pueblo:** Es justo y necesario

**Celebrante:** Este es el cordero de Dios, que quita el pecado del mundo. Dichosos los llamados a esta cena.

**Celebrante y Pueblo:** Señor no so digno de que entres en mi casa, pero una palabra tuya bastará para sanarme.

## CREED

**I believe** in one God, the Father, the Almighty, maker of heaven and earth, of all **things visible and invisible**..

**I believe** in one Lord, Jesus Christ, the Only **Begotten** Son of God, **born of Father before all ages**.

God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, **consubstantial with the Father**; through Him all things were made.

For us and for our salvation he came down from heaven:, **and** by the Holy Spirit **was incarnate** of the Virgin Mary, and became man.

For our sake He was crucified under Pontius Pilate;

He **suffered death** and was buried,

**and rose again on the third day**

**in accordance** with the Scriptures.

He ascended into Heaven

and is seated at the right hand of the Father.

He will come again in glory to judge the living and the dead, and his kingdom will have no end.

**I believe** in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, **who** proceeds from the Father and the Son, **who** with the Father and the Son **is adored** and glorified, **who** has spoken through the Prophets.

**I believe** in one Holy Catholic and Apostolic Church.

**I confess** one Baptism for the forgiveness of sins and

**I look forward** to the resurrection of the dead and the life of the world to come. **Amen**

**Celebrant:** Pray, my brothers and sisters, that our sacrifice may be acceptable to God, the almighty Father.

**People:** May the Lord accept the sacrifice at your hands for the praise and glory of God's name, for our good, and the good of all God's Church.

**Celebrant:** The Lord be with you.

**People:** And with your spirit.

**Celebrant:** Lift your hearts.

**People :** We have lifted them up to the Lord.

**Celebrant:** Let us give thanks to the Lord our God.

**People:** It is right and just.

**Celebrant:** Behold the Lamb of God **behold him** who takes away the sins for the world. **Blessed** are those called to the supper **of the Lamb**.

**People:** Lord, I am not worthy **that you should enter under my roof**, But only say the word and my soul shall be **healed**.

This is the Lamb of God who take away the sins of the world.